FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

54 — 58

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CA

Province: Ontario — District No.: 54 Algoma East — Sub-District No.: 714 — Enumeration District / District du recenseur — No.: 406 — in / dans: Tisdale Townships (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 29

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par _____ Enumerator. / Recenseur.

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS								CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE			WAGE EARNERS. / EMPLOYÉS.						INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS							
Dwelling-House. / Maison habitée.	Family. / Famille.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne de la famille, du ménage ou de l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot, or cadastral map or letter if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. du cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autre détails.)	Sex. / Sexe.	Is Citizenship (as to all or family), or household. / Est-ce la famille, ou le ménage.	Whether married, widowed or single, legally separated. / Marié, veuf ou célibataire, légalement séparé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration into Canada. / Année de l'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Année de la naturalisation, si ci-devant un sujet.	Racial or tribal origin. / Origine ou race ou tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Trade or occupation. / Emploi ou métier.	Employer, worker on own account, or neither. / Employeur, travailleur pour son propre compte, ou ni l'un ni l'autre.	Nature of industry. / Nature de l'industrie.	Wage earners. / Employés.	Weeks employed in 1910 at other occupations or trade. / Semaines employé en 1910 à d'autres occupations ou métiers.	Hours of regular time per week. / Heures de travail régulier par semaine.	Hours of working time per week at other occupations, if any. / Heures de travail par semaine à d'autres occupations, s'il y a lieu.	Total earnings in 1910. / Gains totaux en 1910.	Total earnings in 1910 from other than principal occupation, if any. / Gains totaux en 1910 provenant d'autres occupations que l'principal, s'il y a lieu.	Total earnings in 1910 from other than principal occupation, if any. / Gains totaux en 1910 provenant d'autres occupations que l'principal, s'il y a lieu.	Trade Union membership. / Membre d'une union ouvrière.	Insurance held at date— / Assurance en vigueur à date			Education and language of each person five years of age and over. / Instruction et langue de chaque personne de cinq ans et plus							
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1		Lawson Thomas J	South Porcupine	M.		S		91	20	C			Irish	Canadian	Catholic	Contractor	Employer				12																		
2		Globe Alex P.		M		M		80	33	Nfld			German	Canadian	Anglican	Engineer	Employee				12																		
3		Brenda Benj		M		M.	M.	60	51	England	1906		English	Canadian	Protestant	Miner	Employee				16		24	54	10	850			1200		30								
4		Grant J. D		M		S		73	38	C			Scotland	Canadian	Presbyterian	Transportation	Employer				52		24	98	60	540	140												
5		Smith J. D		M		S		84	22	S			Irish	Canadian	Church	Trapper	Employee				52			90		720			4000		80								
6		Lavoie J. B.		M		M		54	57	C			French	Canadian	Catholic	Miner	Employee				52			60		1200			3000		43								
7		Larsen Soren		M		S		85	25	Norway	1910		Norwegian	Canadian	Protestant	Miner	Employee				32			60		768			1000		28								
8		Lovelace Nick		M		S			X	X			X			X					X																	
9		Stevens Wm		M		S		87	21	C			Scotch	Canadian	Presbyterian	Engineer	Employee				26			60		650												
10		Stevenson Wm		M		S		90	21	C			Irish	Canadian	Methodist	Engineer	Employee				4			54		180												
11		Georgeau Jos		M		S			X	X			Irish	Canadian		X					X																	
12		Wells Louis		M		M	4	85	33	Germany	1905	Nat.	German		Lutheran	Mining	Employee				40			54		840												
13		Goetz Tony		M		S		83	28	"	1907		German		Lutheran	Miner	Employee				36			54		756												
14		Marsi Gabriel		M		M		85	26	X	1906		X	X	X	X	X				X																	
15		McNamara D		M		S	C	61	30	Nfld			Scotch	Canadian	Anglican	Engineer	Employee				X																	
16		Rhault Paul		M		S		77	34	Que			French	Canadian	Catholic	Miner	Employee				X																	
17		Topp Alex		M		S		74	32	America	1910	Declared	French	Canadian	Presbyterian	Engineer	Employee				X																	
18		Shebo John		M		M	R	74	34	Que			French	Canadian	Catholic	Miner	Employee				52			54		1404											
19		Sullivan Frank		M		M	Sister	70	40	America	1907		Irish	American	Catholic	Steamfitter	Employee				44			54		1190			5000		12							
20		Lavoie Marie		M		M	Sister	70	86	N.F.	X		Irish	Canadian	Catholic	Cook	Employee				52			72		864			3000		61							
21		Smith T		M		—	X		X	X			X			X					X																	
22		Caldfield J. S.		M		S	Wife	80	28	England	1907		English	Canadian	Protestant	Housework	Employee				52			60		1040											
23		Lyon J. D		M		M	S	54	54	America	1888		French	American	Catholic	Machinist	Employee				28			60		1248											
24		Lilley Thos		M		S		81	30	"			English	Canadian	Protestant	Carpenter	Employee				32			60		780											
25		Bowen L.		M		M	Dr.	40	36	C.B.T.S.			Scotch	Canadian	Anglican	Engineer	Employee				44			60		960											
26		Durack Thomas		M		S	R	80	31	C			Irish	Canadian	Catholic	Blacksmith	Employee				40			60		480			1000		27							
27		Belanger Jos		M		M		46	33	Que			French	Canadian	R.C.	Farmer	Employer				40			52		1040											
28		River Wm		M		S		85	20	Que			French	Canadian	R.C.	Driving	Employee				52			54		788											
29		Lalonde C		M		S	Farm.	77	34	Que			French	Canadian	Catholic	Millwright	Employee				52			60		1092			3000		35							
30		Norrad Henry		M		M	Farm	73	37	Que			French		Catholic	Carpenter	Employee				52			60		936											
31		Shamaski John		M				62	42	America	1905		Austrian	Austrian	Lutheran	Carpenter	Employee				40			60		720											
32		Lachance Joseph		M				62	42	France	1905		French	French		Carpenter	Employee				40			60		480											
33		McKeon Michael		M		S	S	58	26	C			Scotch	Canadian	Catholic	Carpenter	Employee				32			54		604	80										
34		Trudel Isidor		M	Head	M	Farm	39	36	Que			French	"	Catholic	Carpenter	Employee				52			60		780											
35		" Thos		M	Son	M.		18	23	Que			French	"	"	Farming	Employee				52			60		780											
36		" Edmond		M	Son	S		12	16	Que			"	"	"	Labour	Employee				52			60		480											
37		" David		M	"	S		14	17	Que			"	"	"	"	Employee				32			60		480											
38		" Louise		F	Daughter	S		11	14	"			"	"	"																							
39		" Belle		F	"	S		8	8	"			"	"	"																							
40	Header	Trudel Marie		F	Wife	M.	Work	36	48	Que			French	"	Catholic	Work																						
41		Gallacher Albert E		M		M		26	33	C			Irish	"	Protestant	Carpenter	Employee				44			60		792			2000		25							
42		Laviage Jos		M		M	Lumb	40	21	Que			French	"	Catholic	Lumber	Employee				12			60		180											
43		Linton John		M		S		66	45	C			Irish	"	Protestant	Farming	Employer				44			60		576											
44		Lavoie A		M		S			X	X			French	"	"	X					X																	
45		Lapointe Edward		M		S		85	26	Que			French	"	Catholic	Logging	Employee				52			60		780											
46		Cole J.		M		Sep.		61	50	C			Irish	"	"	Odd Jobs	Employee				52			60		780											
47		Lapoint Leo		M		S	S	16	15	C			French	"	Catholic	Odd Jobs	Employee																					
48		Lavoie David		M		S	C	5	6	Que			French	"	"																							
49		Labrie Alex		M		M	Dr	73	38	C			French	"	Catholic	Doctor	Employer				40			54		1080			1000		15							
50		Lago Alex		M		S	C	35	26	Italy	X		Italian	Italian	Catholic	Contractor	Employer				52			60		780											

Rec'd Dec 8.